



ZAPROSZENIE

Szanowni Państwo!
Szanowne Koleżanki i Koledzy!

W sobotę 01.12.2012 w Bielefeld (adres: Fachsprachenzentrum der Universität Bielefeld, Universitätsstraße 25, 33615 Bielefeld, sala C01-240, godz. 10:00-17:00) odbędzie się seminarium z cyklu doskonalenia zawodowego Bundesvereinigung der Polnischlehrkräfte. Zajmiemy się tym razem tematem "**Literatura na lekcjach języka polskiego jako obcego**". Seminarium poprowadzi Agnieszka Hunstiger (Universität Bielefeld).

W pierwszej części spotkania przewidziane jest teoretyczne wprowadzenie w dydaktykę literatury na lekcjach języka obcego:

- Jakie „atuty” niesie ze sobą praca nad tekstem literackim na lekcji języka obcego?
- Jakie cele przyświecają zastosowaniu tekstów literackich na lekcji języka obcego?
- Jaką wiedzę musi posiadać nauczyciel języka polskiego jako obcego, aby pracować nad tekstem literackim?
- Jakie teksty literackie "nadają się" do pracy z językiem? W jaki sposób je wybierać?
- Jakie metody pracy nad tekstem literackim można zastosować na lekcjach języka polskiego jako obcego?

Po teoretycznym wprowadzeniu w dydaktykę literatury będziemy pracować w grupach adaptując wybrane teksty literackie dla różnych grup docelowych (dzieci, młodzież i dorośli).

Szczegółowy program warsztatów:

1. Aspekty dydaktyki tekstu literackiego na lekcjach języka obcego
 - atuty i cele pracy nad tekstem literackim
 - rola nauczyciela i potrzeby ucznia
 - wybór tekstu literackiego
2. Metody pracy z tekstem literackim na lekcjach języka polskiego jako obcego
 - charakterystyka
 - przykładowy przebieg lekcji z zastosowaniem tekstu literackiego
3. Adaptacja wybranych tekstów literackich dla różnych grup docelowych
 - prezentacja wybranych tekstów literackich
 - praca w grupach: adaptacja tekstu literackiego dla konkretnej grupy docelowej

W czasie spotkania planujemy 8 godzin lekcyjnych zajęć i godzinną przerwę obiadową. Udział w warsztatach jest nieodpłatny, organizatorzy nie przejmują jednak kosztów dojazdu ani ewentualnego noclegu uczestników.

Osoby zainteresowane udziałem w szkoleniu prosimy o zgłoszenie drogą mailową na adres bundesvereinigung@polnischunterricht.de lub agnieszka.hunstiger@uni-bielefeld.de najpóźniej do 23.11.2012.